

## ENQUÊTE SUR LES DÉPENSES EXTÉRIEURES ET LES ACHATS DES PRODUITS ORGANIQUES/BIOLOGIQUES PAR LES FONCTIONNAIRES

Ce questionnaire doit être complété par tous les fonctionnaires des Nations unies et de leurs agences spécialisées appartenant aux catégories suivantes : P-1 à D-1, L-1 à L-6, FS-6 et FS-7.

Cette enquête a deux composantes: i) l'enquête sur les dépenses non locales et ii) l'enquête sur les achats locaux de produits organiques/biologiques par les fonctionnaires.

L'enquête sur les dépenses non locales vise à identifier les pays dans lesquels les fonctionnaires des Nations unies effectuent des dépenses en dehors du pays de leur lieu d'affectation, et à déterminer le pourcentage de leur paye annuelle nette alloué à ces dépenses. Son but est de mettre à jour de la liste des pays utilisés dans la détermination de l'indice des « dépenses non locales » qui est l'une des composantes majeures de l'indice d'ajustement de poste.

Les dépenses non locales englobent les dépenses effectuées **en dehors du pays du lieu d'affectation** telles que les paiements pour importation directe, les frais de scolarité, les envois de fonds pour les personnes à charge, l'entretien des habitations, les congés familiaux, les vacances, l'hypothèque, l'assurance habitation, les taxes sur la propriété, l'assurance nationale, l'épargne, les prêts personnels, l'assurance vie et l'impôt sur le revenu.

La deuxième enquête porte sur les dépenses effectuées par les fonctionnaires **dans le pays de leur lieu d'affectation**, sur les produits alimentaires et boissons organiques/biologiques. Le but de cette enquête est de déterminer l'importance relative de ces produits organiques/biologiques par rapport à la version ordinaire (non organique/biologique) de ces mêmes produits dans le tableau général des dépenses des fonctionnaires des Nations unies.

L'information que vous allez fournir sera considérée comme étant strictement confidentielle et sera traitée par le secrétariat de la Commission de la Fonction Publique Internationale (CFPI) à des fins purement statistiques. Aucune information individuelle ne sera communiquée à des personnes non autorisées.

*Vous êtes priés de compléter ce questionnaire le plus fidèlement possible.*

### Section 1: Information Générale

Adresse Courriel Officielle (délivrée par votre organisation): \_\_\_\_\_

Organisation : \_\_\_\_\_

Pays ou Zone (lieu d'affectation) : \_\_\_\_\_

Categorie - grade / échelon:

Cat.  Grade  Echelon

Taux de Salaire (Sans ou Avec charge familiale):

Sans  Avec

## Section 2: Enquête sur les dépenses non locales

Cette section vise à identifier les pays dans lesquels vous avez effectué des dépenses en dehors du pays de votre lieu d'affectation, et à déterminer le pourcentage de votre paye annuelle nette dépensé dans ces pays. Veuillez noter que tous les montants doivent être nets de tout remboursement ou subside provenant de votre Organisation.

1. Effectuez vous des dépenses en dehors du pays de votre lieu d'affectation? S.V.P, veuillez cocher Oui ou Non. Si vous avez répondu Non, S.V.P passez directement à la section 3 (à la page suivante)

Oui  Non

a. Veuillez s'il vous plait indiquer au plus trois pays, en dehors du pays de votre lieu d'affectation, dans lesquels vous avez effectué des dépenses durant les 12 derniers mois et indiquer le pourcentage de votre paye annuelle nette dépensé dans chacun de ces pays:

Pays	% de la paye annuelle nette

b. Indiquer le pourcentage de votre paye annuelle nette alloué **spécifiquement aux charges non reliées à la consommation en dehors du pays de votre lieu d'affectation** (hypothèque, assurance habitation, taxes sur la propriété, assurance nationale, épargne, prêts personnels, assurance vie et impôt sur le revenu):

% de la paye annuelle nette

S.V.P, veuillez continuer à la section 3 à la page suivante

### **Section 3: Enquête sur les achats locaux de produits organiques/biologiques**

Cette section vise à déterminer vos dépenses locales sur les produits organiques/biologiques en termes de pourcentage de vos dépenses totales en produits alimentaires et boissons.

2. Consommez vous régulièrement des produits organiques/biologiques? S.V.P, veuillez cocher Oui ou Non. Si Oui, veuillez S.V.P continuer à la section a, si Non passer à la fin de l'enquête.

Oui  Non

a. Dans un mois typique, quelle proportion de vos dépenses totales en produits alimentaires et boissons est allouée aux produits organiques/biologiques?

**% des  
dépenses**

**Au nom de la Commission de la Fonction Publique Internationale (CFPI), nous vous remercions d'avoir pris de votre temps pour compléter cette enquête.**